多市僑界慶祝雙十國慶

將開大會舉辦遊行敘餐

多項慶祝活動經籌備委會擬定

【多倫多訊】光輝燦爛雙十國慶將屆，海湖歡欣，多倫多僑團代表，組成慶祝七十七年雙十國慶籌備委員會，並擬定舉行慶祝大會、遊行以及大敘餐等多項活動。多倫多各界慶祝七十七年雙十國慶籌備會，週日（廿四）下午三時，假安省中華總會館召開，各僑團代表、僑社賢達六十餘人出席，推舉彭以德為臨時主席，列席僑團計有：大專同學會、國民黨部城分部、中國公共關係協會、培英同學會、精武體育館、聯僑劇社、林九牧公所、榮光聯誼會、汾陽園、僑光聯誼會、中華文化藝術中心、太極內功擬練健身院、留學生服務中心、中加文化交流協會、中華總會館、安省華人婦女文教會、安省中華總會館、國立中山大學加東校友會、遠仙中文學校、粵人精嚶會、中華劇藝社、加東政大校友會、華人長春會、文復會、中華公立學校、中華公立學校家長會、部城分部。會議決定由林仲文擔任主任委員，副主任委員：陳譽慎、程法彤、張明欽、李華鎬、洪世忠、羅貴熊、傅永貴、張仲衡（兼總幹事）。

慶祝雙十各項活動之日期業已確定：慶祝大會，十月九日下午二時至四時，地點在大會堂舉行。大遊行，十月九日中午，由羅拔熊負責總指揮。大敘餐：十月九日下午七時，分別在太平洋及順發酒樓舉行。

【多倫多訊】國立中山大學加東校友會組成雙十國慶回國祝賀團，十月四日啟程，歡迎各校友及親屬好友參加。

回國祝賀團，十月四日啟程，十月十五日返多市，全程共十二天，途經夏威夷觀遊當地名勝，回程可往香港，自由回程，機票一年有效。

費用每位加幣一千七百五十元，另機場稅三十二元，包括：香港來回一年期機票、夏威夷全部酒店、膳食，觀光入場、接送、台北市酒店，十月七、八、九、十五共五晚。南下四天。

即日起開始報名，至八月廿二日下午五時截止，報名費十元，定金一百元，相片六張，要有加拿大護照。

另據悉，今年回國致敬團將有涉趣團、中加文化交流協會、國立中山大學加東校友會、中華會館、榮光聯誼會、中華藝術研究會以及基督教浸信會等。

籌建安老院募款很圓滿

面對種族歧視舉辦講座

【多倫多訊】大多市華人護理安老院籌建委員會主席王裕佳昨表示，自安老院籌建計劃開始，獲得各界鼎力支持，使各項籌款活動獲得美滿成績，至今已籌得款項達七十五萬元。

王裕佳說，該院的新辦事處，已經開幕，近日內會有正式的開幕儀式。該辦事處除作聯絡及籌備工作中心外，亦將為耆老們提供免費的諮詢及活動聯絡。

【多倫多訊】全加華人協進會（平權會）多倫多分會，為讓更多會員和社區人士關心種族歧視問題，定八月三日及四日晚上六時至九時，在固達治路廿三號的嘉閣中心舉辦一項「關注種族歧視」講座。

平權會表示，華人生活在加拿大的社會中，有時會遇到歧視，一般稱為種族歧視，究竟何謂種族歧視，遇到被歧視的時候應該怎麼應付，很值得華人留意的。該講座內容包括：辨別何謂種族歧視、個人歧視與制度歧視、如何面對種族歧視、個人行動與集體行動等。

該講座邀請對種族問題甚有研究的Bar Thomas及Anneo Marre Steward主持，費用全免，查詢及報名，請電：九六七一九三七三，名額有限。

【多倫多訊】國立中山大學加東校友會，舉辦夏季聯歡大敘餐，日期定於八月十一日（星期四）下午六時三十分，假華埠登打士西街新萬寶酒樓舉行，歡迎各校友攜同親屬好友參加。

該校友會為加強各項交誼活動，以期增進校友之聯繫及身心康樂起見，除於今年度上半年先後與外地來多之校友餐敘聯歡，並舉辦短程參觀旅遊，以及會長赴三藩市出席美洲華僑年會時訪問當地校友會聯絡外，另在下半年定期舉辦夏季聯歡大敘餐及組團回國參加雙十國慶各項慶典及參觀活動。

僑訊

布市西北中文學校家長會

定期舉辦夏日露營

【本報記者黃慶泉布蘭頓訊】布蘭頓市西北中文學校家長會，已定下（八）月五、六、七日一連三天，舉行盛大的夏日集體露營及野餐活動，歡迎該校全體師生及學生家長參加。

露營日期已定，風雨不改。露營地點定為Bass Lake Provincial Park，費用細節，包括營地安排、分組負責、安全設備及行程時間等。

經過歷時兩個鐘頭的意見交換，各家長一致通過，露營時間由星期五（八月五日）下午開始，各自前往目的地集合。大會呼籲各家長盡量在「尖峰時間」前抵達。至於只參加野餐而不露營的家庭，可於星期六（八月六日）上午到達，野餐時間包括午餐定中午十二時正及晚餐定下午六時半。

露營活動，包括長跑、划船、游泳、釣魚、排球、棒球、足球、夜晚營火園聚等。「青山野趣看不盡，回歸自然樂趣多」，這次西北中文學校舉辦集體露營，家長會誠懇邀請全校師生家長「一起露營去」，在陽光燦爛的夏日裡，躺臥於山巒綠野之間，享受大自然的樂趣。

露營經理王秦錄表示，欲參加而未登記的家長，請盡早與家長會或他本人（451-1541）、露營營長黃天卓（791-3811），和露營指導馬必嶽（791-6957）聯絡，以免向隅。

非常便宜，參加露營者，每個家庭十元，只參加野餐而不露營者每個家庭五元，小孩費用全免，野餐自備肉食。

這次活動組織人之一的露營經理王秦錄，於上週五（七月廿二日）晚，召集家長代表會議，共同討論是次露營及野餐的活動細節，包括營地安排、

初步計算露營已有二十個家庭（約八十人）登記參加，星期六的野餐會有卅五個家庭（約一百四十人）共享。

各種外幣兌加幣行情

88.7.26

貨幣（每一個單位）	收市價
澳洲元	0.9811
西德馬克	0.6567
港元	0.1556
日圓	0.009191
紐西蘭元	0.8092
新台幣	0.04117
人民幣（每百）	31.1
新加坡元	0.5976
英鎊	2.0875
美元	1.215

以上資料由加拿大商業信貸銀行提供

興工中天虹體育館

週日發生一場火警

【多倫多訊】正在興工中的天虹體育館週日中午發生一場火警，造成三萬五千元損失。

該火警發生於廿四日上午十一時卅分。工人在頂外施行焊接工作時，落下的火花將存放在七樓的易燃塑膠物引燃起火；火警發生時，由高速公路轉往士巴丹拿路的街道封鎖，車輛大排長龍。

負責人表示，一般大型建築工程發生一些小火警似乎是無法避免；但週日的火警經檢驗並不影響工程的進展；但已促使對該建築工程安全措施作檢討。

天虹體育館因日前建築工人的罷工，已使完工日期延後十七週。

天氣報告

7月26日	多雲有雨	最低：15℃	最高：27℃
7月27日	多雲	最低：14℃	最高：26℃

公益金百萬行九月十一起步

【多倫多訊】今年大多市公益金百萬行，定九月十一日（星期日）下午二時於多市大會堂菲臘廣場起步，路程仍區分四與八公里兩種，參加者可逕向各大中文報章辦事處及社區中心索取表格。

大多市公益金今年的籌款目標為三千九百萬元，百萬行的籌款目標則為十三萬元，華人社區一向支持公益金活動，籌委會主席吳永光相信今年參加的人數將超過歷年的成績。

欲參加者請逕向新華圖書公司、嘉蘭社區中心、中文傳譯諮詢服務處、聖士提反社區中心、多倫多華人服務協會、活賢社區中心及華人耆老家居服務協會。

贊助百萬行的華人商家有：怡和、青春寶、美麗都、宏利人壽保險、大地實業、新光酒樓等。

香港移民的「雙包護照」與「兩頭住家」

碧海

根據加拿大的移民法和公民法，被批准為合法居民的移民，每年定期居留加境的時間，不能少於六個月，否則就有被取消居留權和移民身分的可能；合法移民在加境連續居留三年，就有權申請為加國公民，一旦成為加國公民，則政府便不再過問你的「行踪」了。

加果有人既想成為合法移民和加國公民，而又不能於獲准合法移民身分後，每年在加境停留足夠的時間，如何辦？辦法有的是。

據本市的幾家西報揭露，一部份被批准為合法移民的香港富商，委託律師，先在多倫多購買一些住宅，然後再委任一個「管家」，為其在香港的業主按時向政府和商業機構繳交物業稅、車牌費、醫藥保險費、水電費、暖氣費、電話費、維修保養費……，使這位「從不露臉」的香港客，成為一個堂堂正正的多市「居民」。如此這般，三年以後，這位「長期定居」加境的移民，就成了正式的加國公民。那位「管家」的待遇，基本上是「半送半賣」的「租金」，如果「管家」決定，從香港業主那裡買入該一住宅，則他的酬勞費往往是利息全免的按揭。而香港客則再向管家交付極低的屋租。

這種「兩頭住家」的巧妙安排，和上文提及的「雙包護照」的靈活運用，使許多有錢的香港移民，得償心願，也使這裡的某些移民律師，和與此有關的「管家」人物，發了一些小財。當然，這也使加國的移民法蒙上了一層汙垢，引起了各方面的關切和憂慮。

據稱，聯邦移民部，正對這一現象密切注意，並開始採取行動。今年六月八日，皇家騎警已前往設在「第一加國廣場」（First Canadian Place）的一家律師事務所分處，進行了一次突擊搜查，一位和此案有直接關係的專辦香港移民的名律師，受到了盤問。雖然到目前為止，警方尚未正式提控上述的機構和個人，但事態正在發展之中，調查工作正在進行之中。有人認為警方對該案的重視，還因為謠傳「沈讓案」和「非法移民集團」有牽連而升級，和「兩頭住家」的方法維持移民身份，以獲得公民證者自屬違法，但其嚴重程度，自不能與許多持假身份，偷渡入境的非法移民相比。這些香港客都是正式批准與合格移民，他們的違法行為，對加國的治安和社會並不構成任何威脅和危險。

依事論事，移民於三年之中居留加境一年半以上是否證明其更具公民資格？一個移民能否成為寄主國的優良公民，與其居留時間的長短是否有關？這些都是值得探討的問題。正如以前加國移民法規定「五年入籍」的條例未必正確一樣。

真相如何，結果如何，尚難預測。依法論法，用「

湖濱拾遺

敬告分類廣告刊登客戶

為方便客户刊登本報分類廣告，特於華埠史班丹拿街三〇五號「世界日報書局」代辦分類廣告服務，每日上午十時至晚七時，每週營業七天，敬請駕臨指教。

睇世界 嘆世界 買世界 好世界

入息屋
△全獨立廊明几淨房子，適合經營生意。
△風景一流，十分鐘到SKY-DOME，五分鐘到CNE。
△一年收益超過七萬二千元。
△有十三間條私齊全房間，五衛生間，二壁爐，二日光浴室，空氣調節。
有興趣請電377-8922（英）經紀免問。

龍華 海鮮菜館 業已開張營業
416 DUNDAS ST. W. TOR. ONT. TEL:593-4393 (L.L.B. LICENSE)
七天營業 每日由下午四時至零晨四時（五時後滿十五元，免費送外賣） 晚上十一時後，特具小菜套餐$4.50
正宗粵菜，由香港名廚主理，新張期間 特價超值海鮮
青口 99¢
椒鹽蟹 3.99
薑葱豉汁龍蝦 買一送一 16.95
豉汁蜆 3.99

激光針灸 美容 整型 化粧
※組傳特效秘專治：胺髮、暗瘡、黑斑、黑眼圈
※代理日本NOEVIR高級美容護膚品
現特價：眼按摩例療5次$120 無痛電子永久紋眉眼線$150
三代祖傳 專科專業 ☎291-9883
美容、針灸師 11 MASSIE ST. SCARBO.
陶華主理 (SHEPPARD南, McCOWAN東)

本報香港新聞、娛樂新聞、香港經濟、副刊小品，均由香港東方日報精選提供。

八九月曆 上市
老字號 及時交貨
中華 印刷廣告有限公司 Tel.: 535-5755
請經驗秘書及有英術基礎的排版工人，有意者請來電話接洽

雅仕 地毯門平！
DUPONT CERTIFIED STAINMASTER CARPET
地毯是本公司十多年來的專長，分店遍佈三藩市、溫哥華、多倫多，實力雄厚，價錢特平！
歡迎電詢．住宅商業．免費估價
全NYLON 住宅地毯 美觀耐用．五年保證 $9.95 SQ/YD REG $14.95
最新科技．保證無污 DUPONT STAIN MASTER $15.95 SQ/YD REG $22.95
・比價錢，我們購買力強，管理完善，節省你的時間和金錢
・比品質，我們代理全部都是名廠地毯，無次品，信心的保證。
・比手工，我們的師傅全部由本公司專人訓練，經驗豐富，保證滿意。
SCARBOROUGH 298-1698 44-B MILLIKEN BLVD. SCARBOROUGH, ONT. M1V 4A2
SPADINA 340-1995 310 SPADINA AVE. SUITE 204

尖沙咀雅閣髮廊
HAIR LOOKS（移師多倫多）
・我們將香港潮流帶到多倫多。

典雅・脫俗
・傅漢倫・RAYMOND CHAN

281-3541
WEST HILL SHOPPING CENTRE
4410 KINGSTON RD. SCAR. (AT LAWRENCE)

專業美容中心
總店：登打士西街442號2樓（金門隔鄰）442 DUNDAS ST.W. 2ND FLOOR ☎598-3121
分店：118 A YORKVILLE AVE 2ND FLOOR 英語預約 ☎929-9279
美容服務：一特別皮膚治療 一急凍細胞去皺 一機械去暗瘡黑頭 一去斑、雀斑、蝴蝶斑 一陶瓷去眼袋、魚尾紋
整容服務：一繡眉紋眉、紋眼 一紋眼線電脫毛 一無痛一分鐘隆鼻 一去肉粒、痣、疣 一疤痕、胎痕
減肥健胸：一全身、局部減肥 一去肚紋去脂肪 一全身按摩指壓 一健胸收緊胸部
化粧脫毛：一電台新娘化粧 一日夜宴會化粧 一修眉、修手腳甲 一面部手腳脫毛
*夏季兩個月特別優待，由六月一日至八月一日 面部、眉毛、唇毛、鬚毛、腋下毛、手毛、腳毛、比堅尼部份脫毛（一律半價—50%OFF—）
・光顧任何美容服務三十元以上可獲送皮膚護理贈券一次，送完即止，請電查詢

PHNOM PENH GARDEN RESTAURANT
金塔小館
75 HURON STREET, (AT DUNDAS) TORONTO, ONT. M5T 2A8
TEL: (416) 596-0191
專營：正宗潮州經濟小食
一馳名一
潮州沙爹牛河粉 潮州炸蝦棗 潮州魚丸 潮州滷水鵝 特別金邊粉 雜菜粥 潮州甜品（白果芋泥）
及各式潮州小炒、炒麵
包君食了再來 價錢又平又靚
歡迎光臨品嚐 正宗潮汕風味
營業時間：朝十晚十
地址：中區晚街75號 75 HURON ST.(AT DUNDAS W)
電話：(416)596-0191

大多市砌牆工人罷工
新屋完工期勢必延後

【本報訊】大多市二千七百名砌牆工人，已於星期一早晨，展開了罷工行動，使得大多市上萬的新屋，又面臨完工期延後的命運。

大多市砌牆工人，與建築商的新合約談判係在省府協調員的調解下，於上週五宣告破裂，並未再訂定下次談判的時間。

代表砌牆工人的工會發言人約翰·梅奧林表示，大多市砌牆工人的罷工，將可能為目前正在興工中的百分之七十大多市新屋帶來全面停工。

今年夏天以來，大多市建築業的罷工活動多的真是令人目不暇給。前一陣子屋頂、地板、水泥卡車司機等的罷工行動，已使大多市的建築商，損失了六千萬元，同時也使訂購新屋的市民的負擔，又增加了五至六千元。

目前正在罷工中的砌牆工人，所爭取的，主要是福利及退休金的問題。梅奧林指出，工資問題雖尚未談到，但他認為，這將不是問題。最主要還是工人福利及退休金的問題。建築商則迄今從未允諾過有關工人退休金的福利。

明年購八二輛巴士

【本報訊】多市公車局(TTC)正準備明年春天增添八十二輛新巴士。

這四十英尺長的巴士，每輛售價在一千三百萬元。TTC增加了這八十二輛新車後，將使現有車隊陣容擴充為一五六七輛巴士。

TTC原先計畫只增添五十輛新巴士，但是由於大多市議會，通過了央街及卑街改為單行道的計畫後，TTC乃決定再添購卅二輛。

獲得TTC新巴士招標工程的，係湯尼伯格市的新飛行家工業公司(New Flyer)。

湯尼伯格市的新飛行家工業公司，雖接受了TTC的八十二輛新車訂單，但是由於財務上的困難，最近仍有大批裁員的可能。

飛行家工業公司表示該公司的裁員可能只是暫時性的措施，因為該公司除TTC外很可能再獲得美國加州屋崙市政府的訂單。

貝爾公司發出通知
指罷工年底難解決

【本報訊】根據魁北克省的一家法文報紙報導，加拿大貝爾電話公司已向目前正在代理罷工人員工作的六千名管理人員發出通知，謂電話接線生及技工的罷工行動，可能會延續到今年十二月，還無法解決。

貝爾電話公司的此項通知，令人懷疑，貝爾電話公司，對罷工糾紛，正有長期抗戰的準備。

不過加拿大貝爾電話公司發言人安德瑞·裔盧，卻否認貝爾公司，有任何長期抗戰的準備，他並表示，貝爾公司隨時準備重回談判桌，只要工會提出要求。

上述魁省的法文報紙亦報導貝爾公司已決定將多倫多市社區裝機的工程統統延到今年十二月。裔盧自然也否認了上述報導。

貝爾電話公司的接線生及技工係自六月廿七日起罷工，目前已進入第五週，而雙方仍未有重回談判桌的跡象。

鬼雨之聲節目將在電台播出

【多倫多訊】鬼雨之聲廣播節目，安排在CIRV以及CHIN兩家電台播出。

播出時間：CIRV 88.7AM，逢星期日下午二時三十分至三時。CHIN 1540 AM，逢星期日晚上八時三十分至九時。廣播內容包括：音樂、真人真事、訪問花絮、講座或短劇等，沿用粵語對白。

花粉症可預防 醫生提供方法

【多倫多訊】流鼻水、打噴嚏、煩人的花粉症，醫生專家提出，居家內經常吸塵、少種花草，或裝置中央空氣調節，特別加上電子空氣過濾器。

安省華人自由黨聯歡會中，該黨主席譚千就應大家要求與沈碧玫小姐合唱了一首國語歌曲。(林風雲攝)

部份路段·交通管制

【本報訊】大多市工務局宣布自即日起，大多市內以下各道路均將實施交通管制：

△布魯爾街高架路橋位於卡梭弗蘭克路(Castle Frank)及劍橋街(Cambridge)的路段，自即日起改為兩線通行，直至明年底止。

△湖濱大道東向線道，在卑街交界處，改為單線行駛。西向湖濱大道則不受影響。

△布魯爾街位於央街及艾文紐街(Avenue)的路段，改為單線行駛，直至八月底止。

△丹佛斯街(Danforth)在米德蘭街(Midland)以北的路段，改為單線行駛，直至七月底為止。

△當谷大道南向位於里奇蒙街南邊與實丁納西向高速公路相接的交流道，改為單線行駛，至九月底。

大多市工務局特呼籲希市民能包涵上述各地公路翻修工程期間所帶來的種種不便。

多市週日大雷雨 四千戶一度停電

【本報訊】星期天的一場大雷雨，在短短卅分鐘內，為皮爾森機場帶來廿九點八公釐的雨量，也為多市市中心，帶來十三公釐的雨量。不過星期天大雷雨雷電帶來的損害，要較水患為大。

星期天的雷電擊中大多市一所變壓器，而使士嘉堡市約有四千戶人家遭受停電之苦。

星期天大雷雨造成的其他損害尚有：東約克市梅克里夫區附近，一個停車亭為雷電擊毀，此外多市市內，亦有許多大樹受雷擊。

加拿大氣象局表示，這種不穩定的天氣，可能還會持續一兩天左右。

黃景培廳長認為自己責任重大。(廖國瑞攝)

十六歲少年被刺受重傷

【多倫多訊】一名十六歲少年廿五日凌晨在北約克市一汽油站被利刀刺傷，後送院急救，情況未見透露。

警方亦未公佈傷者姓名，祇稱血案發生於Steeles Ave.近Bayview Ave.的一個汽油站，時間約為凌晨十二時四十五分。

據悉，六名青年疑與血案有關，包括一名亞裔男子、兩名白人男子、一名黑人女子及兩名白人女子。兇案發生後，瞬即逃去。警方現正追緝中。

肥貓難搾油脂 堪稱富而不仁
雷迪森市民對多市評語

【本報訊】多倫多「富而不仁」，這是與受旱災侵害沙卡寸旺省雷迪森市對多市的評語。

上週雷迪森的三位市民，曾在多市企圖為該市即將興建的市民娛樂中心籌募捐款。

這三位來自雷迪森的市民，希望多市能捐獻五十萬元，協助該市，建造一座體育場，及社區娛樂中心。

這三位市民，甚而表示，該市已為即將興建的娛樂中心及體育館，命名為「多倫多廣場」。但這三位市民，上週在多市的努力，仍使他們失望空手而還。

這三位市民，回到雷迪森市後，雷迪森居民見他們空手而還，乃戲謔說：「想讓多倫多這隻肥貓擠出一點肥油，係天方夜譚。」

雖然若干市民，對多市目前的表現十分不滿，但其他市民，卻認為多倫多市最終仍會同意此項捐款，他們對此一計畫的前途仍抱持十分樂觀的看法。

訪安省第一位華裔廳長黃景培

【本報記者傅麗專訪】去年省選，安省產生第一位華裔省議員——黃景培。省長立刻委他入閣，主持能源廳。黃氏成為安省歷史上，第一位華裔廳長。

接任之初，黃氏在螢光幕上接受西報訪問，或答覆反對黨質詢，華人心中都捏把汗，這份心情逐漸變成滿足。黃廳長政聲好，應付新聞界、反對黨從容自然。大家覺得這位華人廳長，為僑界爭了面子。

黃氏說，他曉得輿論界在注視他，辛勤工作，為的是不讓人有機會說閒話，不僅是他個人的榮譽，也是整個僑界的榮譽。省內閣有卅位閣員，大家處得很好，絕無歧視。他說，最怕別人因他是少數民族，而待他特別客氣，在內閣中，倒沒有這現象，大家都一視同仁。

黃廳長指出，安省每年要消耗一百卅億元的能源，能源廳的責任重大。他掌管廳務，首重幕僚的素質。他身邊的助理，都有專長，分別處理特定事務，他又特別請來一位經歷學歷俱佳的次長，掌理日常廳務，向他報告負責。

談到安省電力公司，最近的一項人事研究報告稱，業務上已不需要約兩千位經理和專業人員。黃廳長說，他已指示電力公司，絕不可裁汰人員，只可以轉換工作或職位。他說，人才難求，裁汰了是公司的損失；同時離職金、提早退休金、勞資糾紛費用……等都是大數目的開銷，未必真能節省多少經費；更進一層的理由是，凡事總要顧及愛心和人道，不能讓這麼多人在中年失業。

黃廳長說，安省百分之六十的人口，既非英裔，又非法裔，可是這六成的人，在公私行號居上位的少之又少。省府正在推行就業和昇遷上的平等，要先從省府的廳處著手，再逐而要求各公營機構，最後推行到所有私營機構。他估計，大概要幾年的時間，才看得出成績。

至於外界傳言，電力公司有五、六百華裔工程師，可是高層主管，完全沒有華人一事。黃廳長說，電力公司有兩萬四千員工，職位上的不平衡，大致和整個安省的情況類似，這事他責無旁貸，已開始研究，並已和公司負責人談過。

話題轉到週日購物，黃廳長說，華人在週日喜歡先飲茶吃點心，再買點小東西，可是有些保守地區，人們習慣週日公休上教堂。安省是多元文化社會，各地的觀念、習俗不一樣。省府正有見於此，才修改立法，讓各該市決定週日是否准許購物。

訪問告一段落，黃廳長偕本報採訪組同仁參觀他的辦公室，逐一介紹他的幕僚人員，隨後親自送客到電梯口，直到電梯門關上，廳長仍站在門外揮手致意。安省的第一位華人廳長是這樣的一位禮賢下士、才德兼備的儒者。

唐記(龍門)麵家
地址：801 GERRARD ST. E.
電話：461-2511
歷史攸久 正式香港 牌檔風味 巧手魚蛋 爽滑牛丸 鮮蝦雲吞 各類炒粉 炒麵碟頭飯 經濟為宗旨 歡迎外賣
每天12時至午夜12時
逢星期二休息 特設外賣專人送到

鍾高卓
院長教授中醫藥全科、藥理針灸術 歸見內外全科國藥聖手 國府註冊專換中醫
東方藥學院 55 CARR ST. TOR. 預約電話：366-1382

玉女髮廊
經驗豐富專為男女髮型設計
配合面型保證令妳滿意。
東區華埠 775 GERRARD ST. E.
TEL: 466-4968 逢星期二休息

百樂牌 醇豆漿 香豆干 營養美味歡迎 批發零售
地址：100 MELFORD UNIT 16, SCARBOROUGH
電話：291-7201
享受百樂豆漿的香醇，如台北永和豆漿的醇味
享受百樂豆漿的香醇，有如台北永和豆漿的醇味，每晨一杯永保青春，延年益壽，因為百樂製品，質良味美，營養豐富，從製造到包裝，經過精密的自動化機器操作，高溫消毒，急速冷凍高度品質控制所完成，絕不含防腐劑，衛生可靠，是最佳的健康飲料，在各東方食品店均有銷售。
各大中國超級市場均有銷售

GOLDEN HARVEST THEATRE 2 嘉禾戲院
186 SPADINA AVENUE, TORONTO TEL: (416) 869-0046
星期一至五下午六時半至十二時，星期六、日假期由下午一時半至十二時
七月十五日(星期五)隆重首映
第一部皇家女子特警隊動作喜劇

胡慧中 惠英紅 吳君如
羅美洛 陳雅倫 簡慧貞 主演
(單套連場)
下期七月廿九日(週五)獻映
火爆猛片 麥當雄監製
省港旗兵續集
萬梓良 王小鳳 主演
下期同場
不夜天
萬梓良 錢小豪 主演
本院新票價成人：五元(連稅)
小童：三元

FAR EAST THEATRE 遠東戲院
270 Spadina Ave. Toronto Tel 977-7282 後座設有停車場
七月廿二日(星期五)盛大獻映：
兩千萬票房暑期超級猛片！
本院四晚午夜場狂滿！影評觀衆大讚好戲！

(單套放映，但不清場)
片長兩小時(請注意放映時間)
週一至六：1:30 4:15 7:00 9:30
假日及週日：12:00 2:00 4:15 7:00 9:30
本週雙線午夜場
七月廿九、三十日(星期五、六)盛大首映
德寶千萬票房家庭式鬼喜劇
猛鬼佛跳牆
董驃 狄波拉 何啓南
李麗珍 文雋主演

新藝城戲院 Golden Princess Theatre
508 College Street, Toronto Tel: 532-9006
放映時間：星期一至五，由下午七時半起 星期六、日及假期由下午一時半起
七月廿一日(星期四)隆重獻映：(兒童不宜)
圖場放映：社會寫實巨片

應召女郎1988
張曼玉 馮寶寶
吳家麗 陳奕詩 主演
下期放映：狂笑大喜劇
七月廿三日(星期六)晚11:30 pm
午夜場優先獻映
長短腳之戀
周潤發 王祖賢 主演

新華戲院 SUN WAH THEATRE
TEL 466-3636 466-5274
鄰近免費停車場
週一至五副7:30 正9:30 週六、日假期正：1:30 5:30 9:30 副3:30 7:30
七月廿六日(星期二)起盛大首映
東寶88暑期最新最勁性愛猛片
(兒童不宜)
蕩母。痴男。女教師！
三角畸戀，駭人聽聞！
少男少女性愛新招！招招驚人！
剝割人性情慾！驚世駭俗！

副片：少林真功夫巨片
少林童子功
頭栽碑，二指禪
絕世奇功搬上銀幕
張龍主演

非法捕魚行爲屢傳 漁業部擬立法戢止

【本報訊】聯邦政府正準備立法對付加拿大漁民非法捕魚行為。漁業部長西頓表示，漁民如果重複觸犯捕魚法例，如[illegible]，非季節捕魚或在禁區捕魚等，將會被[illegible]。

西頓強調如果漁民在數年內，二次犯同樣的罪項，他會立法永遠吊銷他的牌照。

據漁業官員表示，有為數三十名的大西洋地區漁民經常觸犯捕魚法例，並將罰款列入正常經營成本。目前最高罰款為五千元。

西頓表示他會檢討違法捕魚的最高罰款定額。他說[illegible]部是誠實的，並忠實地報告捕魚數字，但事實上事與願違。大約有百分之五兩岸漁民正累犯捕魚法例。

由於很多非法捕捉，包括龍蝦、貝殼類、鱈魚等事件，都沒有被及時發現，所以他不知道有多少魚獲被人非法捕取。

他又稱，無天然因素令世界最豐富的魚場，諾瓦斯高沙省西南沿海區的漁產減低。今年內東海岸地區約有一百六十六家非法捕魚案。所以有關當局正利用直昇機監視漁船捕魚，及用狗隻追踪在河床挖掘蠔者。

較早時，警方曾用同樣方法追捕外國非法捕魚船。而兩年內警方拘捕三十艘美國漁船在斯高沙海域非法捕魚。但在未利用新方法之前，祇有過十五艘船被發現非法捕魚。

亞洲貨輪載運偷渡客 加巡邏隊決加強監視

【本報訊】一艘載有十五名亞洲人的貨輪，週日停泊在比利時領海之外，據稱正準備接載非法移民進入加拿大。

據比利時水警表示國家警察在上週三，曾經阻止五十二名錫克族人，利用快艇從海灘登上該貨輪。

比利時警察應加拿大領事要求，曾經上船搜查，發現船上有十五名亞洲人及七名船員，不過警方沒有拘捕任何人。他們上船後檢查貨輪的文件，但沒有任何可疑之處，隨即發現十五名亞洲人，雙方亦感到詫異。

這艘名叫拜蒂庭的貨輪在開曼群島的喬治城港註冊。但比利時警方目前尚未知道船東是誰，而大副告訴警方貨輪準備前往加拿大。

據加拿大海洋巡邏隊有關官員表示，他們已經將拜蒂庭號列入巡邏隊留意船隻名單之中。比利時警方官稱因為拜蒂庭號在比利時領海範圍之外，所以他們不能禁止它離開。同時水警亦停止監視該艘貨輪。

在三個月之前，國際刑警已經通知他們有一群錫克族人，企圖利用比利時海岸乘船非法偷渡加拿大，所以他們特別留意海岸，最後發現這次偷渡行動。

比利時檢察官正調查五十二名錫克族人，他們都以旅遊簽證進入比利時，而且有很多人簽證已經過期。目前五十二名錫克教人都被比利時有關當局扣留問話。所有過期停留者將會被監禁，直至比利時能夠安排他們離境，而其他簽證未過期人士，則會獲得釋放，直至他們簽證到期為止。

根據在上週國會通過法例，加拿大移民部暫時有權拒絕任何懷疑接載非法移民的船隻入境。

總理穆龍尼提前大選 可免自貿協定遭否定

【本報訊】據華盛頓郵報報導，在明年一月自由貿易協議生效前，總理穆龍尼應該宣佈舉行大選。

該報社論表示，大選可以避免將來自由黨新政府否定自由貿易協議，並要重新談判，使自由貿易協議一場鬧劇。

自由黨黨魁杜納日前表示，他將利用自由黨佔大多數的參議院來阻撓自由貿易協議的通過，從而迫使保守黨舉行大選。

華盛頓郵報關心加拿大各界辯論自由貿易協議，並表示為了美加兩國的關係、及自由貿易協議的利益，應該在協議執行前大選。

提前大選是解決加拿大各界辯論自由貿易協議唯一方法。

全球銀行排名 皇家地位下滑

【多倫多訊】加拿大銀行於國際金融界的地位略見下滑，日本銀行已取代美國的地位，而成為群龍之首。

最近「美國銀行家日報」公佈一項銀行實力統計，顯示日本銀行後來居上，首次把美國的銀行推出前廿五名外。

該項統計，係根據銀行的存款（美金計），而其他因素如貸款及總盈利則不包括在內，加拿大最大的皇家銀行，由一年前的四十一位，下跌至五十位，滿地可銀行由四十七位，降至五十九位，帝國商業銀行由五十三位，跌至六十位，杜明實業行由七十八位降至八十五位，祇有史高沙銀行地位稍升，由六十八位，升上六十七位。

政府消防服務 民衆最表滿意

【本報訊】根據近日一項加拿大人民對政府部門服務的評價調查顯示，全加人民對消防服務最感滿意。

這項蓋洛普民意調查，係對政府各部門的服務所作之評價，包括了郵政、垃圾收理、警政、教育……等項目。

跨海飛行橫越加拿大 小女娃獨立完成壯舉

【本報訊】九歲女孩艾瑪廿四日完成跨海飛行，成為加拿大有史以來最年輕的飛機駕駛員飛行橫跨加拿大。

艾瑪係於廿四日上午十一時半由諾瓦斯高省的西尼（Sydney）市，駕駛單引擎飛機出發，越過拿倫登海峽，經過近五小時的飛行，於當日下午四點廿分成功地飛抵紐芬蘭省的聖約翰斯（Saint Johns）市。

艾瑪在父親的陪伴下完成飛行任務。據她的父親保羅表示，艾瑪在飛行中能夠很穩當的操作飛機，但他承認在此次飛行中有一些情況令艾瑪感到緊張。

雖然艾瑪能夠順利完成橫跨加拿大的飛行，但她不願意再嘗試，她向記者們表示，一次已經夠了。

藥房配藥費過高 谷克籲立法管制

【多倫多訊】新民主黨醫療制度評論家谷克，日前大力抨擊藥房的配藥費過高，有詐取消費者之嫌，省政府應立法加以管制。

谷克稱，過去兩年來，配藥費增加了百分之三十，這是不合理的。一瓶六個月用的避孕丸，配藥費高達廿四元。

他續說，長期服藥的市民，如患血壓高者，最受打擊。他促請衛生廳長卡柏蘭，訂立配藥師收取服務費的標準，目前市內的配藥費平均為八元，亦屬高昂。

兩年前，省府下令配藥師必須把配藥費價格標貼店內，這就是當局給予配藥師的唯一「壓力」。

香菸管制法例 菸商甚少遵守

【多倫多訊】加拿大醫學總會完成一項調查，結果顯示兒童可隨時購得香菸的情況，仍未有改變。於過去一週來，該會派遣四名由十一至十三歲的兒童，分往四十間什貨店購買香菸，而被店員拒絕的祇有六次。

非吸菸者權利會史溫納稱，是項調查足以證明「香菸管制法例」，對阻止士多店售賣香菸給十八歲以下的兒童，全無效用。另一方面，賣菸給兒童獲利甚大，每年總收益達二億六千萬美元。雖然店裡的櫥窗貼了「不得售賣香菸給十八歲以下兒童」的標語，可是無人遵守。

史溫納補充說，一九〇八年訂立的聯邦法例規定，售賣香菸給兒童可被罰款十美元，但從來無人受罰。

兩項基金動用廿萬元 賠償消費者所遭損失

【本報訊】安省消費廳最近從兩項基金，動用了廿萬元，以賠償消費者的損失。

一項稱為安省汽車零售商賠償基金，保障汽車消費者在車行倒閉或不守保證諾言時所遭受的損失。

數月前，一名男子在根德車行Kent Hyundai購買一部汽車，發現咪表曾遭撥動，遂向法庭提出控訴，根德車行被判違法後，隨即倒閉，消費廳於是從該項基金，撥款一千零三十七元，賠償這名男子的損失。

據悉，是項賠償基金，最高賠款為一萬元，全省註冊車行均須先交三百元基金費，並於日後共同維持最低限度一百五十萬元的數字，消費者可於兩年內申請賠償。

汽車零售商賠償基金自一九八六年十月成立以來，已賠款三次，但還有八份申請書在審查中，如有詢問，可撥電九六三一〇四一一（The Motor Vehicle Dealers Compensation Fund）。

另一項稱為安省旅遊業賠償基金，最近共有三百七十一名旅客接受賠償，因旅行社的倒閉使他們遭受損失。

結束營業的旅行社多間，包括多倫多的天寶旅行社、Four Continents, Young at Heart和Portia等，賠償數字達十九萬九千餘元。

是項基金的委員每年召開會議數次，以審查旅客的申請書及批准賠償款項，去年，亦有多間旅行社倒閉，賠款達二百八十萬元。

增強海軍實力保護油輪 聯邦擬撥款採購掃雷艦

【本報訊】聯邦政府計畫撥款五億元，為加拿大後備海軍購買一隊掃雷艦。國防部長畢提將會儘快在本週內宣佈增購軍備計畫，以配合大選、營造氣氛。

在上星期畢提與其他三個內閣閣員，在卡利會議時透露動用四億二千萬元購買八百二十架全天候裝甲車，以便加拿大陸軍能夠增強活動能力。該批裝甲車能同時運送六營軍隊。

據稱，政府將儘快決定選購法國梨比型，或英國特拉法加型核子潛艇。這項由畢提提出的引人議論核子潛艇採購計畫，將花費納稅人八十億元去購買十至十二艘核子潛艇，以便加拿大海軍能與蘇聯及美國海軍媲美。

這項掃雷艦採購計畫，在售價來說，亦為最昂貴的一類。因為這些掃雷艦經過特別設計，以便規模較小的加拿大船塢能夠參與海軍造船計畫。自第二次世界大戰之後，所有加拿大海軍造船計畫由幾間大船塢所包辦。

目前加拿大的艦隊，祇有驅逐艦及巡洋艦而沒有掃雷艦，使到畢提感到尷尬。特別是最近伊朗利用小艇在波斯灣佈雷及襲擊油輪的情況下，加拿大海軍無能力保護自己的油輪。

目前加拿大後備海軍屬下的巡邏小艇，已經有三十多年船齡。據國防部負責策劃這些購買掃雷艦計畫的高級海軍官員透露，他們已經向海軍諮詢意見。海軍建議購買十至十四艘掃雷艦，每艘軍艦裝置機關槍、新式掃雷設備，並有先進掃描雷達以探測海面上的水雷。

同時掃雷艦亦擁有一至兩隻小型遙控潛水艇，以便執行掃雷行動時，作為先頭部隊來搜索水雷。初時海軍希望以一艘四千萬的造價完成。但經過改良設計，發展及計畫管理費，使全部造船費用達至五億元。

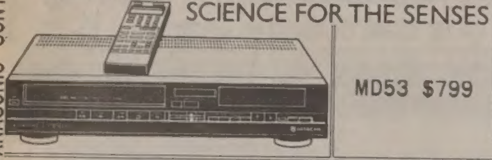
海軍發言人表示，掃雷艦亦會用作海岸巡邏。新的掃雷艇將會有效地阻止非法移民從海路抵達加拿大。在過去兩年內，加拿大海岸巡邏隊曾經兩次無法截阻非法移民利用小船在大西洋海岸登陸。

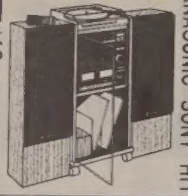
在一年前，畢提在國防白皮書強調，購買掃雷艦會使到為數三千人的後備海軍，在加拿大國防系統中擔任一個較重要角色。

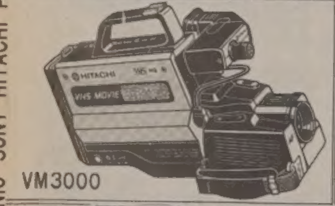
書籍開放出租 請駕臨 士加堡明珠書局 4385 SHEPPARD AVE. EAST UNIT #11 SCARBOROUGH TEL: 754-8769

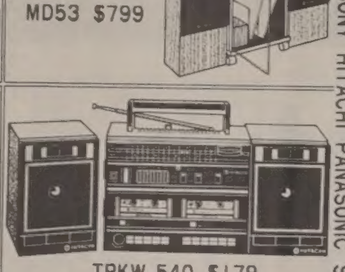
HITACHI PANASONIC SONY HITACHI PANASONIC SONY HITACHI PANA

悠音音響
HURON ELECTRONICS & APPLIANCES
75 HURON STREET TOR. ONT. M5T 2A8 TEL: 416-581-1662
597 GERRARD ST. E. U-4A TOR. ONT. M4M 1Y2 TEL: 416-463-8979
HITACHI
SCIENCE FOR THE SENSES
VHS VT2700 VT2600 VT2500 VT2350 VT2300 VT3000A



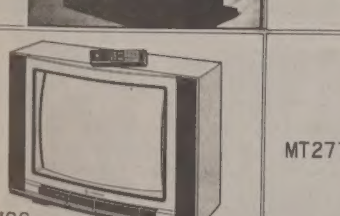

MD53 $799

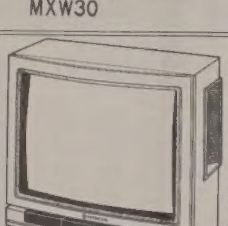

VM3000


TRKW 540 $179

MT2770

MXW30


MT2796


MT2770

多類影音電器應有盡有 店內大特價

HITACHI PANASONIC SONY HITACHI PANASONIC SONY HITACHI PANA

福星建築裝修公司
LIC. B5202
LUCKY STAR CONSTRUCTION CO.
199 ASHDALE AVE. TORONTO. ONT.
461-1478 925-7393（日）
住宅、柏文翻新、改建、擴建
工商業樓宇、土庫裝修、舊屋
翻新、摩登廚廁、內外設計
免費估價，歡迎垂詢。

鑑泉太極拳社
名門正統・吳家太極拳
日夜班招生
星期一、三下午六時至十時。
星期二、四下午一時至三時、八時至十時
140 DRACY ST. 2/F 後座 TEL: 597-8426
附設 中國推拿、手力綜合治理
主理：四肢風濕麻痺、網球手肘
腰痛坐骨痛症、頸椎壓神經痛。
鍾鑑培 主理 預約電話 520-1866

拳術家跌打老中醫
陸鏡榮
黃飛鴻嫡傳徒孫

中西姓名學發明人，中西風水地理堪輿師
第一位考取美國公安牌照局占星學家執照
"CHINESE ASTROLOGER" 黃傑靄
TEL: (416) 593-7032, 971-5202
530 DUNDAS ST. W.
SUITE 201 TORONTO ONT.
M5T 1H3 CANADA
排八字 看風水 改佳名 風水改造無孩 婦女自然生育

世界日報書局
圖書最齊全
請來參觀選購

王載華律師
OSCAR C. WONG
承辦
移民申請 地產買賣 刑事庭訴 交通案件 以及所有 法律事務 專人照顧
LENDE KERBEL & WONG ASSOCIATES
地址：210 DUNDAS ST. W. SUITE 701
電話：(416) 598-7876

精造木櫃

●專誠為閣下之寫字樓、店舖或居室提供完美之木櫃設計及施工服務。
●本公司歡迎建築界洽商大量定造木櫃工程。
PAUL SO CABINET & WOODWORKING LTD.
160 Finchdene Sq. Unit 11, Scarborough, Ont.
754-1775

台灣電視公司龍心訪問團
定下八月八日公演寶島之夜

【溫哥華訊】中華民國台灣電視公司龍心訪問團，定於八月八日晚在溫哥華演出「寶島之夜」，以宣慰此間的僑胞。

龍心訪問團的成員，包括擔任主持人的巴戈、夏台鳳，演出者的大小百合、小林玉、石松、包偉銘、車軒、沈雁、洪鬮、姚黛瑋、夏威、凌峰、曾慶瑜、龍飄飄等。

台灣電視公司龍心訪問團是應此間溫哥華台灣聯誼會之邀，前來溫哥華演出的，一則為宣慰此間的僑胞，再則為慶賀台灣聯誼會在溫哥華的成立。

龍心訪問團在兩個小時的演出節目，是屬於一場大型的綜藝節目，包括了歌唱、歌舞、短劇、大合唱等，其水準相當於以往來此表演的滿威等訪問團。

寶島之夜已定於八月八日晚八時，在北溫哥華朗士得街（Lonsdale Ave.）二三〇〇號的百週年紀念劇院舉行，票價分榮譽券四十元，以及一般券十五元、及十二元三種。

由於該劇院只有七百餘個座位，消息一傳出，入場券已被熱情的僑胞搶購了極大部分。購票者可往華埠片打東街一五五號世界日報購買，或打電話向台灣聯誼會的各理事訂票：張源清275-3575，胡翠艷266-1702，蔣盛華325-5236，陳英石299-1778，劉新哲325-7206，蔣慶299-9874，周慶峯596-2160，徐文治438-3896，馬玉驊254-1342，李啟武874-1666。

台灣電視公司龍心訪問團將在八月四日離開台北，他們這次的演出包括了美國東西海岸的大城，以及加拿大的溫哥華。

該團五日將在舊金山演出一場，六日再在洛杉磯演出，八日抵達溫哥華，當晚在溫哥華演出一場，然後繼續飛往西雅圖、休士頓、達拉斯、芝加哥、紐約、華盛頓特區演出，八月廿三日自紐約飛回台北。

為慶賀台灣聯誼會在溫哥華成立，而飛來溫哥華演出的龍心訪問團，將在這次演出裡，帶來國內同胞對此間的關懷。

台灣聯誼會是在今年三月間成立的，只要在台灣出生、或曾在台灣居住六年以上，不論省籍，都可參加此一聯誼會。

據會長張源清說，此間與台灣有關的社團組織，一個是旅加西台灣大專校友會，一個是台灣同鄉會，雖然這兩個社團都是很有歷史，並且擁有很多建樹的社團，但溫哥華來自台灣的新移民日漸增加，其中不少人因資格不同，因而都無法參加這兩個組織。

張源清說，不久之前許多來自台灣的僑胞，提出了這個問題，花倡議設立台灣聯誼會，以使來自台灣的力量得以結合，共謀僑社的福利，以及協助華人在各方面的發展。

台灣聯誼會最近才舉辦一次班稀湖踏青活動，獲得很多僑胞的參加，這次「寶島之夜」，是他們成立以來第二次的活動。

六名華人涉嫌販毒
幹探長期跟蹤緝獲
當場搜出毒品白粉三磅

【溫哥華訊】皇家騎警緝毒組廿四日緝獲六名涉嫌販毒的華人，並當場起出毒品白粉三磅，價值約為加幣五百萬元。

皇家騎警緝毒組說，他們經過長久的跟蹤追查後，廿四日下午三時半，在溫哥華乃磨街與第八街之間，將嫌犯的一輛汽車截下，在車中尋獲純正白粉三磅，並將車上的兩名華人逮捕。他們一名為廿四歲的加拿大人盧歐方（譯音），住溫哥華比特瑞司街四五二〇號，另一名為卅六歲的袁偉龍（譯音），是香港來此的旅客。

皇家騎警在初步偵詢後，又在溫哥華循線逮捕了另外四名華人，並控以串謀販毒的罪名。這四人之中，廿四歲的黃禮民（譯音），為加拿大人，住溫哥華東第八街三三五七號，其他三人皆為來自香港的旅客，他們是卅四歲的黎金寶（譯音）、廿六歲的鍾仁義（譯音），以及廿三歲的何志明（譯音）。

皇家騎警很早已獲得線索，知道他們帶了毒品在溫哥華銷貨，在經過一段時間的跟蹤追查後，終於人贓俱獲。這些毒品是來自泰國。皇家騎警將再深入偵查此一販毒集團是如何將毒品帶進加拿大的，以及是否還牽涉到更多的犯罪組織。

舞台劇曲高和寡觀眾少
監製人求助市府遭反對

【溫哥華廿五日訊】在溫市中心固蘭詩街的市立奧芬戲院上演英國的舞台劇「風流醫生」（Doctor in Love）由溫市「仙姬」劇團主辦，從七月七日就上演了，原定演到七月卅日，賣座奇慘。

這齣舞台笑劇的監製人，自己都笑不出來，急忙請求市政府做「醫生」，將納稅人的錢給他們輸血。溫市參事貝林美表示反對，他說，找市府要錢，無異從納稅人口袋中掏錢，簡直是想老鼠中榨油。市府也不能隨便就批准資助。

監製人本以為「風流醫生」會場場滿座，收到盤滿鉢滿，但他呈上市政委員會求救的信中說，曲高和寡，觀眾寥寥，收入連皮費都不夠，所以希望特別延展一星期，請市府豁免這一星期奧芬戲院的院租。這樣一算要市府代付一萬一千六百元。

市府社會計畫部門的報告中說，仙姬劇團打算延期至八月六日以挽回賣座頹勢，如能銷票，也許要展到八月廿七日。

市經理鮑華斯也反對；貝林美更說，劇團是商業組織，應準備虧本時有力還債。

台山會館成立耆英部
黃李佩嫻榮膺主任

【溫哥華訊】溫哥華台山會館最近舉行會員大會，同時成立耆英部，並選出黃李佩嫻為耆英部主任，黃石民為副主任。

台山會館的會員大會是由該會理事長陳明修主持的，參加的共有會員及貴賓等一百餘人，情況甚為熱烈。

陳明修在會中報告會務，並勉勵耆英們多注意身體，貢獻智慧，以使台山會館的館務，能有更大的發展。

台山會館新入會的廿三名會員，在會員大會中，並一一被介紹與會員相見。

台山會館耆英部倡議成立已久，該部職員名單為：主任黃李佩嫻，副主任黃石民、書記黃朝悅、財政容德彥、外交陳炳利、梁偉昌、陳偉崑、馬錦衡、容陳瑞蓮。

大溫簡訊

工資太低船員罷工

△停在溫市內港之在黎巴嫩註冊貨輪「星加海員」號，廿四日有十六名船員（多數是印尼籍），在船上實行罷工，抗議工資太低，生活情況不佳。海員公會發言人麥柯果說，他們既缺食物又缺水，難活下去。

兩車相撞婦人斃命

△廿四日下午一時二十分近哈士士的洛希公路有兩車相撞，其中之一駕駛人五十五歲婦人，罹難喪生；另一卡馬勞跑車上兩人微傷，送入楓樹嶺醫院敷藥後離去。警方指出死者名貝比．瑪利．都柏，準備左轉時，被跑車撞上。

撞消防栓車頭全毀

△溫市中心布綫及佐治亞街處，（廿四）日有一輛汽車，撞斷燈柱後，前輪壓著燈柱擱在消防栓上，車頭盡毀。警察進行調查車禍原因。

百萬行籌款活動
三千人共襄盛舉
已募得善款八萬餘元

【溫哥華訊】星期日上午十時，溫市士丹利公園舉行「百萬行」籌款，參加步行者男女老幼約有三千人。

此項「百萬行」係由中僑互助會及聯合公益會合辦，已係第三次，除個別參加者之外，有僑團及以商行團體名義參加者五十多隊，更有嘉賓國會議員柯達斯女士，溫市市長甘寶，市參事兼副市長秦葉女士，華埠僑團領袖等；香港影視紅星何守信、譚賢、狄波拉及沈殿霞亦參加助慶。

副市長秦葉擔任司儀，與中文電視節目總監何守信宣佈出發後，市長甘寶即偕夫人領先起步，由林柏曼公園向南出發，經第二海灘再沿海邊返回出發點。全程七公里。

甘寶伉儷首先行抵終點，中僑互助會主席李鴻埠亦步亦趨，其餘參加者均在十二時許抵達。

籌得善款共八萬零四百八十餘元。

世博會舊址建平民屋
官員擔心淪為平民窟

【溫哥華訊】溫哥華市參議戴維斯預測在世博會舊址建造平民屋，會造成平民窟收入低平民聚居的可能。但市長甘寶則認這種情況絕不會發生。

李嘉誠的太平洋協和公司在世博會舊址，將興建百分之廿的平民屋，市參議戴維斯星期日指出可能會建築在耶魯鎮地區，會造成平民聚居的可能。

但市長甘寶則認為百分之廿的平民屋是在全市各地區，如果分散建築，將不會造成平民窟的可能。卑詩房屋聯誼會主席莫飛同意市長的看法，他指出，計劃如果建造平民屋較只要求平民住屋的比例數字更為重要，重要的是將平民屋與豪華屋配合建築，如果將平民屋建在同一地區，則使低收入平民感到與社會分離。

他認為在假溪南岸豪華住宅與平民住宅的混建，就是一個很好的例子。

他說，唯一的問題是設計上的問題，而不是社區人士的抱怨。他又指出，如果被列為平民屋，擁人與搬出的比例將增高，很多人不願意被視為低收入平民，因此很多建築商不願意發建平民屋。

高桂林滅門血案主角
欲立足社會登報更名

【溫哥華廿五日電】一九八三年一月十八日，居住高桂林的青年布魯士．勃勒克曼（廿八歲），狂性大發，持槍及鐵椎轟殺父母、兩姊妹、弟弟及妹夫等六人，演出駭人聽聞之滅門大血案。

同年十一月新西敏舉詩高等法院提訊時，此滅絕五倫，殺人不眨眼之狂徒自認，受上帝之命，殺掉全家，否則世界就到了末日。

陪審員和法官認為他精神不正常，竟判無罪，但拘留在法庭心理學院醫治。

昨日英文報的分類廣告中，居然刊出他申請更改姓名的告白，將他原名布魯士．阿佛烈．勃勒克曼，改為李察．布魯士．占姆斯。相信他自知不改名，難以立足社會。

卑詩省生死註冊署副主任某迪．戴蘭說，他改名之事尚未能證實，人們凡要改名的必須填具表格，並將名字在政府公報及當地報章刊登廣告，才符合手續。

留[illegible]幼兒車中[illegible] [illegible]

【溫哥華廿五日電】母親在馬士葵的草莓農場，採摘覆盆子（桑莓），把九歲兒子留在停下的汽車裡睡午覺，誰知釀成慘事。

居住溫哥華九歲的黃炳山（Binh Thanh Hoang譯名）上週末跟母親前往採莓，他願留在車內睡覺，不知何故，汽車倒退溜下山坡，孩子竟被拋在山下。車子到了山腳，撞上大樹才停下。

附近的居民走到半山之見那輛汽車，飛快後溜，車內有孩子，急忙跑去找車主，等母親和親友趕到山坡下，已經遲了，孩子躺在距車子一段路。

奇里域法醫德柯士昨日說，顯見車子向後滑動時，孩子驚慌，曾經跳出車外，便被車輪輾過致死。

死因現在調查中。

雜貨店賣郵票服務顧客
郵政工會散發傳單抗議

【溫哥華廿五日電】雜貨店「七．十一」，代售郵票服務顧客，店外郵政公會會員散發傳單抗議，並告訴顧客說：假如該店繼續出售郵票，則不到該雜貨店買東西。

在北溫哥華市山頂公路的一家「七．十一」雜貨店，新加了一個櫃台專門出售郵票，並有一位服務人員。

一位年約卅歲的美國公民，居住在加拿大，他指出：在美國，郵政服務比較好，很多雜貨店都有廿四小時郵政服務，非常方便。

但是在該雜貨店門外，郵政工會溫哥華支會主席[illegible]卻不同意此一說法，他指出：也許對顧客方便，但加拿大的郵政將一點一點的轉移民間，最後是工會死亡。

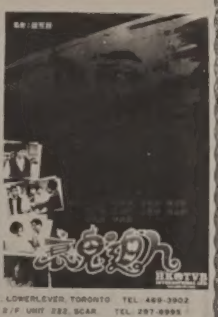
普拉克又指出：在卑詩省，另外在甘寶河，也有一家「七．十一」雜貨店出售郵票。

這位工會領袖指出：加拿大郵政局欲在未來五到十年內將很多分局取消，而在雜貨店、藥房及其他零售店設服務站，這些服務站的盈餘都歸到店主的荷包內，而不是交給郵政局，換句話說：未來的郵政服務將減退，也許意味著更多超級郵箱服務（收信人必須自己前往收取信件）何況七．十一雜貨店的總公司在美國德州。盈利將對美國而不是留在加拿大。

工會又指出：郵政局不應出售服務，而應該延長開放時間，增加服務。

七．十一雜貨店發言人指出：他們對郵政工會之吹毛求疵不能諒解，因為藥房早已在出售郵票，全國將有三萬間商店出售郵票，這是郵局已決定的政策。

寶發得影視 有限公司
PROFEKTA INTERNATIONAL INC.
160 Torbay Rd., Markham, Ontario, Canada L3R 1G6 Tel:(416)470-8888
HK-TVB International
香港無線電視錄影　加拿大獨家總代理
『最新附設國語、越南、柬埔寨、泰國版無線劇集錄影帶。』



寶發得影視溫哥門市部
（多倫多）
總店：397 DUNDAS ST. W. TORONTO TEL: (416) 591-7800
第一分店：6 GLEN WATFORD DRIVE, UNIT 25, SCAR TEL: (416) 297-7336
第二分店：259 SPADINA AVE., TORONTO TEL: (416) 971-5870
（溫哥華）
總店：304 EAST HASTINGS AVE., VANCOUVER B.C.
第一分店：165-8380 NO. 3RD., RICHMOND VANCOUVER B.C.
合法代理商：
第一分店：4365 SHEPPARD AVE. E. UNIT 7, SCAR TEL: 754-7222
第二分店：617 GERRARD ST. E. LOWERLEVER, TORONTO TEL: 469-3902
第三分店：3300 MIDLAND AVE. 2/F UNIT 222, SCAR TEL: 297-6995
479 DUNDAS ST. W. TORONTO TEL: 971-9199
(1) 456 DUNDAS ST. W., TORONTO (2) 300 SPADINA AVE., TORONTO
(1) 482 DUNDAS ST. W., TORONTO (2) 280 SPADINA AVE., TORONTO (3) 23 GLEN WATFORD DRIVE, SCAR (4) 19 MILLIKEN BLVD., SCAR
VIDEO HITS: 3614 VICTORIA PARK AVE., SCAR
4365 SHEPPARD AVE. E., SCAR
3050 WOLFEDALE RD. MISSISSAUGA
10 EAST WILMOT ST. UNIT 3, RICHMOND HILL TEL: 731-0233
82 NASSAU STREET, TORONTO
606 DUNDAS ST. W. TORONTO
334 SPADINA AVE., TORONTO
61 CAMERON ST., TORONTO
嚴重警告．嚴禁盜錄 如任何人或商號未經寶發得影視有限公司書面授權，而擅自盜錄或轉售或租賃均侵犯本公司之版權。

夏日 清貨酬賓 大減價
YAMAHA 山葉牌
YAMAHA

貨色齊備、
種類繁多、
全部最低價出售
鋼琴2787元起
三角琴8700元起
十年保養
免費送貨及校音
手提式電子琴89.95起
電子琴1695起
CLAVINOVA DIGITAL PIANO 1850起
分期付款，年期一至四年。
營業經理：WANDY CHUI 徐韻嘉（通英、粵、國語）
TEL: (BUS) 487-4661 470-8400 (RES) 923-9976

CENTRAL TORONTO	MARKHAM	RICHMOND HILL
MOZART MUSIC COMPANY	YAMAHA KEYBOARD	YAMAHA KEYBOARD
2026, YONGE ST. (3 BLOCK S. OF EGLINGTON)	IN FURNITURE MALL (HWY 7 & WOODBINE)	HILLCREST MALL (HWY 7 & YONGE ST.)
487-4661	470-8400	883-9407

睇世界嘆世界

基督教中國佈道會聖道堂
Holy Word Church (E.C.F.)
206 McCaul St. Toronto, Ont.
麥歌烈街206號（近唐人街）
主日崇拜：星期日上午十一時
國語講道，英粵語傳譯
主日學：星期日上午十時
青年團契：星期五晚上七時半
牧師田光安
歡迎各界僑胞參加
電話：593-1419 390-1807

密西沙加華人宣教會
MISSISSAUGA CHINESE MISSIONARY CHURCH
地址：1991 SOUTH MILLWAY (AT ERIN MILLS PWAY) MISSISSAUGA, ONT. L5L 1R4
主日學……下午二時
主日崇拜……下午二時
禱告……逢星期二／四下午八時（分組）
牧師：馬大心　電話：(416) 275-8127
語言：國語講道．粵語傳譯．
凡勞苦擔重擔的人，可以到我這裏來，我就使你們得安息。太11:28

夏日女性亮相 體毛令人煩惱

EPILADY脫毛器 恢復皮膚嫩滑

△夏季的日子，是日光浴的季節，體毛的生長，對於女性來說，實在是很煩惱的，市面上雖然有不少種類的脫毛器，但是能夠符合女性省時簡單方便，清理時徹底的卻不多，今次介紹的電動脫毛器Epilady，對於女性的體毛煩惱，確實提供不少便利。

Epilady脫毛器，是由瑞士廠商發明和製造，在歐洲大受歡迎，最近才被引進到亞洲和美洲各地。眾所周知，歐美女性皮膚上所生長的體毛，一般情況下都較東方女性粗濃密，所以，彼邦女性對消除體毛的心情，較之東方女性更為迫切，所以生產商一直對脫毛器的質素進行研究和加以改善，才設計出今次介紹的Epilady電動脫毛器來，推出發售，大受女士歡迎。

這種新產品最大的特點便是可以在不傷害皮膚下，能夠徹底消除體毛，而且可以連毛根也拔脫出來，令皮膚變得更嫩滑、更可愛。Epilady脫毛器每月只需使用一次，便可以將人的體毛消除，操作非常簡單。

Epilady脫毛器有五大特點：(一)由於Epilady咀部是由線圈所組成，這種設計在使用時，可以將體毛連毛根也拔掉，令到消除過的皮膚位置，幼嫩潔白，有如嬰孩的肌膚。(二)使用脫毛器脫毛後，不必再進行事後處理，而可以在三至五星期內，毋需擔心體毛濃密下去。(三)使用後，不必擔心皮膚受損，而使用後，在肌膚上只需塗上一層潤膚液或潤膚膏，便可以令其潤澤，感覺舒適。(四)由於脫毛器的外型設計小巧，女性單手可拿著進行消除體毛，所以，單獨一人在家時亦可以進行，毋需假手於人。(五)外型設計纖巧，體積細小，對於旅行的女士來說，方便攜帶。另外，由於這種脫毛器是一種由電池推動的，所以，使用非常方便。

女性肌膚的美，已經成為現代女性所不可忽視的一環，尤其是在夏天陽光照射的日子，嫩滑的肌膚往往成為他人羨慕目光的焦點。要擁有這樣一具先進美容產品，只需付出約一百三十加元代價，物有所值。

打算跳槽 雇主提相同待遇

吃回頭草 最好能三思而行

△如果想跳槽到另一家公司，而且已經告知老闆，此時，如果雇主答應提供相同待遇時，要不要接受？答案是：最好三思而行。

因此，跳槽人永遠要小心原公司提供相同待遇的舉動。以下幾點注意事項，是將離職的主管遇到原公司提供相同待遇時，應記在心中以資警惕：

△對現有老闆提供的任何待遇，都要存疑，如果你在這個公司的地位，真的值得老闆提供優厚待遇，為什麼老闆過去不這麼做，也不這麼想？

△從老闆答應給予相同待遇那一刻起，你就被視為異端了，你是個危險人物，你的忠誠度有問題，你的所作所為都值得懷疑。

△在多數的情況下，自己離開的理由仍然存在——請仔細再檢查一遍，並且再想一下，起初會不滿意的理由何在。

△一個上軌道的公司，不會因員工辭職，而提高待遇留人，他們對辭職的態度是：「如果你想走，好吧，請便。」

一旦接受別家公司的聘書，要離開現有職位時，務必要做得漂漂亮亮，別斷了自己的後路，也不要製造敵人。隨著資歷加深，大多數的行業就像小鄉鎮一樣，世界小得很，熟人總有碰在一起的時候。

寶發得兩喜劇相伴推出

鬥氣一族 外加 衰鬼迫人

△寶發得影視於本月底推出兩部幽默輕鬆電視喜劇集，「鬥氣一族」及「衰鬼迫人」，喜愛觀賞笑劇觀眾萬勿錯過。

「鬥氣一族」劇情發展略述——雞販鄧仁威（夏雨飾）與美國華僑（劉丹飾）為同父異母兄弟，仁威因自幼被父遺棄，因此仇視回到香港發展的兄長，姑母（夏萍飾），雖曾夾為兩兄弟調停，卻沒有成功。因緣際會，兩人的至親發現了數段密切關係，仁威妻小嬌（盧宛茵飾）與仁傑妻愛倫（黃凱欣飾）一見如故，成為閨中好友；愛倫的生意夥伴鍾翩（陳嘉儀飾）竟是丈夫仁傑的情婦，而仁威幼子了寒（李家聲飾）更戀上了仁傑的私生女鍾慧（羅明珠飾），幾段錯綜複雜的關係互相衝擊，到頭來血濃於水，親情戰勝仇恨，兩兄弟終以和解收場。

著名喜劇泰斗夏雨，飾演這個粗魯坦率的雞販七情上面，與鬥氣冤家劉丹大演連場對手戲，令人拍案稱「好」，這是一部極富娛樂性的苦笑處境喜劇，頗值得細賞。

陝西省商品展銷會

剪綵開幕盛況空前

仿製骨董．首日售罄

△中國陝西省出口商品展銷會於廿三日上午十一時半，在大多市會議中心，由大多市市長代表劉光斑議員與展銷團團長等共同主持剪綵。

開幕時邀請多倫多中國舞蹈學會表演「唐朝飛天女」，再加上會場大廳佈滿了古代工藝製品與秦兵馬俑和銅車馬，使得大家彷彿步入時光隧道，又回到了盛唐時期。

會場佔地七千餘平方呎，展品繁多，琳瑯滿目，其中最具特色的是各種大小不同的秦兵馬俑，銅車馬，唐三彩的複製品，由於售價便宜，買者踴躍。在第一天就已全部售完。另外參展的單位計有工藝、紡織、電子、機械、輕工、醫藥、糧油、食品、土畜產、五金礦產等公司，展售之商品，洋洋大觀。

此次展銷會開幕到場來賓四百多人，可謂盛況空前，將展至卅日止，免費入場，歡迎各界人士蒞臨洽談生意，每日開放時間為上午九時至下午六時。

多倫多十種交投最盛的股票

股票種類	最高	最低	收市	漲跌
BELL CANADA	36.6	36.3	36.5	−0.1
CANADIAN PACIFIC	22.5	22.2	22.4	+0.1
ROYAL BANK	32.2	32.0	32.1	−0.2
TD BANK	32.1	31.7	31.7	−0.1
SEAGRAM	67.1	65.6	66.6	+0.7
NORTHERN TELECOM	22.2	21.2	21.7	+0.3
IMPERIAL OILS	56.6	56.3	56.6	+0.2
BANK OF MONTREAL	27.7	27.6	27.7	
LAC. MINERAL	14.2	13.6	13.7	−0.2
PLACERDOME	16.6	16.3	16.4	−0.2

金利來證券公司 梁錦輝提供

陝西出口商品展銷會廿三日上午在大多市會議中心舉行開幕剪綵。

香港無綫電視最新喜劇「鬥氣一族」精彩劇照。

書籍出租（字典、雜誌除外） 世界日報書局 請駕臨 305 SPADINA AVE. TOR. TEL: 591-7883

偉信公司 Kings Imports
★專營★ 手工藝品 玉器首飾 貝雕刺繡 各種掛畫 結婚用品 床單被袋 棉衣睡衣 布鞋拖鞋 木珠珠簾 抽紗檯布 益智有趣 兒童玩具 麻雀檯燈 摺枱摺椅 敬神用品 衣紙寶燭 瓷器碗碟 花瓶花盆 參茸藥材 馳名成藥
本公司中藥部特聘名中醫吳金銘醫師駐診
中區華埠旦打士西街428號 TEL: (416) 977-9818
428 DUNDAS ST.W. TORONTO, ONTARIO, CANADA M5T 1G7

廣州老字號 WING CHEUNG 永祥珠寶行
1925年創於廣州
280士巴丹拿街（龍城商場大堂內） 電話：596-8688
專營 珠寶玉器．紅藍寶石．自設工場．珠寶玉石 黃白金飾．名師設計．鑲製修理．免費估價
主理：陳景濂 陳志輝 陳志鴻 陳志剛
永恒珠寶鑽 祥瑞贈親朋

啓明眼鏡 華埠第一家 14年忠誠爲僑胞服務
總公司：Suite 102, 302 Spadina Ave. Toronto 597-8850
分公司：3608A Victoria Park Ave. Willowdale 491-8832
DR. E. CHOW 周樹鎬 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
DR. S. TSANG 曾達明 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
MAIN OFFICE SUITE 103, 302 SPADINA AVE TORONTO 5972328
BRANCH OFFICE 3608 VICTORIA PARK AVE. WILLOWDALE 491-6886

IRENE S. L. YEE B.A. B.L.S. LL.B.
BARRISTER AND SOLICITOR
余岑少齡律師
專辦投資移民服務，房屋買賣，民刑訴訟 商業註冊等
☎593-1313
愛德華街123號1211室（長途巴士總站旁）
SUITE 1211 123 EDWARD STREET TORONTO, ONTARIO M5G 1E2

ZERO
馳名中外日本餐
套餐：天婦羅、各式海鮮及其他
69 Yorkville 近Bay（樓下） 另有外賣牌照 星期一至六營業
訂座電話：961-8349

興道印刷廠 即le 鉉旺印務 MADISON PRESS
1989年紙月曆及竹曆已上市了
款式多、價錢平、交貨準
歡迎來電查詢
782-9888 或 PAGE 982-9310 俞洽
1708 EGLINTON AVE W., TORONTO, ONT. M6E 2H5

新萬寶酒樓
NEW TREASURE RESTAURANT 150 DUNDAS ST W TOR
打位電話 977-3778

新兕記
中區華埠登打士西街108號
電話：977-3412
海鮮總匯 新派粵菜
四和菜$24.95 明火例湯 椒鹽中蝦 北菇扒菜膽 八珍豆腐煲 豉汁蒸馬友 合時甜品
六和菜$42.50 明火例湯 炸子雞半只 瑤柱扒菜膽 京都肉排 雀巢三鮮 黑椒牛仔骨 豉汁蒸馬友 合時甜品
特價酬賓小菜 椒鹽蝦 $3.99 豉汁蒸原隻有殼生蠔每只 $1.00 紅燒鴨鵪 $3.99 百花釀蟹拑每只 $1.50

金寶菜館 KIM BO L.L.B.O. Restaurant
360 Bathurst St. (at Dundas) Tel: 363-7817 Toronto
牛肉七味

Zip TOWING 24 HOURS SERVICE
廿四小時拖車服務
快捷．妥當
熱線電話：979-3435 399-3983

第一超級市場 PREMIER SUPERMARKET
地址：士巴丹拿街253-259號 電話：977-5577
我們的信用 是您品質的保証！
李錦記五磅裝財神蠔油 $3.99
設備最新！規模最大！
高級全蛋麵 89¢ | 金象牌上等沙河粉 59¢ | 高級蝦子麵 99¢ | 日本沙甸魚 三罐 $1.39
梅林回鍋肉 每罐 $1.99 | 寬條粉絲 69¢ | 豆腐品一盒 $1.39 | 金錢玉米筍 79¢
清水蓮藕 89¢ | 小麥麵粉 59¢ | 味全花瓜 醬蓮腰膩菜 69¢ 89¢

東來順分店
北方小吃 四季火鍋 正宗川菜
24 KENSINGTON AVE. TOR.（近猶太市場） TEL: 596-7609
正宗涮羊肉上市!!!（一流的打邊爐！）
調味作料有拾多種
肉類：雞、牛、羊、豬、鹿肉等及各種海鮮、蔬菜、凍豆腐
正宗川菜：各種魚香、宮保、麻辣豆腐、魚、樟茶鴨
北方小吃：鹹豆漿、油條、燒餅、蔥油餅、豆沙窩餅、餡肉餅、生煎包、小籠包、鍋貼、韭菜及鮮肉水餃
獨一無二：龍蝦水餃 上市供應

成興海味
眞正海味店 伍佰餘種
土產多，多到你未見過 補品齊，齊到老少都啱
魚翅 鮑魚 花膠 冬菇 蝦米 燕窩 海參 元貝 咸魚 參茸
(416) 977-1133 多倫多西區唐人街（79號偷街） SPADINA HURON DUNDAS ST. W BEVERLEY
(416) 297-7759 士加堡新光酒樓隔鄰（19號麗旅商場） KENNEDY MILLIKEN FINCH MIDLAND